

# The Mizoram Gazette Published by Authority

Vol. XXVII Aizawi, Fricay 28. 8. 1998. Bhadra 6, S.F. 1920, Issue No. 35

### Government of Mizoram

### PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other Personal Notices and Orders.

#### (ORDERS BY THE GOVERNOR)

#### **NOTIFICATIONS**

No.A.12011/1/98-EDN(TE), the 28th August, 1998. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission and subject to Police Verification of Character and Antecedents, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the following persons to the post of Lecturers in the Department as shown against their names under Women Polytechnic, Aizawl in the scale of pay of Rs.2200-75-2800-EB-4000/- p.m. plus all other allowances as admissible under Rules with effect from the date of their joining the post.

Sl.No. Name & Address	Name of Department
1 2	3
1. Lucy Varialthlani, M.A. (English) d/o Lalhluta, Hunthar Veng, Aizawl.	Lecturer in English
2. Rosangpuii l'mar, M.Com. d/o Lalchungnunga, A-27 Electric Veng, Aizawl.	Lecturer in Modern Office Management.
3. Malsawmtluangi, M.Sc. (Chemistry) d/o Hualkunga, H.NoM.V. 18 Mission Veng, Aizawi.	Lecturer in Chemistry
4. F. Lalnunpari, M.Sc. (Physics) d/o F.Lalkunga, c/oBawithanga, 'Zomi Run', Electric Veng, Aizawl,	Lecturer in Physics.

The above appointments are made against the post created vide this Department No.A.11011/1/90-EDN Dt. 21.5.98 and No.A.11043/1/97-EDN(T) Dt. 28.4.98.

The above appointees should join their post within 30 days with effect the date of issue of this Notification. They will be on probation for a period of 2 years with effect

No.A.32012/17/90-EDN, the 28th August, 1998. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Dohmingthanga, Vice-Principal, Mizoram Institute of Comprehensive Education to the post of Principal, Mizoram Institute of Comprehensive Education in the scale of pay of Rs. 3700-125-4700-150-5000/- p.m. with all other allowances as admissible under Rules with effect

No.B.11035/5/9/-EDN, the 27th August, 1998. In exercise of the powers conferred under Section 15 of the Mizoram Board of School Education (Amendment) Act, 1996 the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Hranthanga, retired Director of School Education, as President, Mizoram Board of School Education, on contract basis for a period of 2(two) years with effect from 1st September, 1998 as per agreement signed.

R.K. Singha, Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A. 46012/7/98-LJE/12, the 28th August, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to empower Pu C.Ropianga, IAS, Deputy Commissioner, Aizawl District with all the powers of Deputy Commissioner under Rules 8 and 15 of the Rules for Regulation of Officers Appointed to Administer Justice in the Lushai Hills published vide/Notification No.2530 (a) A.P., dated 25th March, 1937, for administering justice under the said Rules within the District of Aizawl with immediate effect Aizawl.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) and (2) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974), the Governor of Mizoram is pleased to appoint the said officer as District Magistrate and also to direct that he shall exercise all the powers of District Magistrate under the said Code and under all other Laws for the time being in force within the District of Aizawl with immediate effect.

No.A 46012/3/91-LJE, the 24th August, 1998. Under rule 8 and 15 of the Rules for Regulation of the Procedure of the Officers appointed to administer justice in the Lushai Hills published vide Notification No. 2530(a) A.P., dated 25th March, 1937, the Governor of Mizoram is pleased to invest Pu Lalfela Sailo, Sub-Deputy Magistrate with the powers of Assistant to Deputy Commissioner, Chhimtuipui District in the terms of the said Rules and further to invest under Rule 9 of the aforesaid Rules with the powers analogous to the powers of Judicial Magistrate of the Second Class as defined in the Code of Criminal Procedure, 1973(Act No. 2 of 1974) with immediate effect and so long as the officer holds the post of Sub-Deputy Magistrate in Chhimtuipui District.

Further, in exercise of the powers conferred by Sub-sections (1) and (4) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974) read with the Notification No.U.11011/2/74-UTL (iii) (S.O. 185 'E') dt. 20th March, 1974, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the said Officer as an Executive Magistrate in Chhimtuipui District with immediate effect.

No.A-46012/1/98-LJE/pt, the 24th August, 1998. In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the code of Criminal Procedure, 1973 (Act. No. 2 of 1974) read with Notification Affairs No. U-11011/2/74-UTL (iii)(S.O. 185 'E') dated 20th March, 1974 and Gazette of India (Extra ordinary) dated 20th March, 1974, Part II section 3(11),

Affairs No. U-11011/2/74-UTL (iii)(S.O. 185 'E') dated 20th March, 1974 and Gazette of India (Extra ordinary) dated 20th March, 1974, Part II section 3(11), the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Lalkhumliana, MCS, Development Officer cum-Secretary, Sinlung Hills Development Council as Executive Magistrate with immediate effect and so long as he holds the post of Development Officer cum-Secretary.

P. Chakraborty, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22012/7/94-PERS(8), the 24th August, 1998. In partial modification of this Department's Notification of even No. Dt. 27.7.98 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order that Pu F. Hranghlira, MPS., Commandant 3rd Bn. MAP will hold the charge of S.P. CID(Crime) in addition to his own duties and without additional financial benefit with immediate effect

No.A.22012/4/89-PERS(B), the 24th August, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to cancel the Notification of transfer and posting of Pu R. Laltawnga, SDO(8), Lunglei and Pu C. Lalzama, D.T.O., Lunglei (who was under Order of transfer as SDO., Cnawngte) issued vide this department's Notification of even number dt. 31. 7. 98. Hence, Pu C. Lalzama, MCS., D.T.O., Lunglei will take over the charge of SDO(C), Chawngte with immediate effect and until further orders.

Lalbiakmawia, Under Secretary to the Govt of Mizoram. No.A.12026/1/96-P&E/66, 26th August, 1998. In continuation of this Department Notification vide letter No.A.12026/1/96-P&E/30 dt.24.9.1996, the Governor of Mizoram is pleased to post Pu Lalremruata, Assistant Engineer to the post of Assistant Engineer, MRT Division, Aizawl. However he will be attached to Chief Engineer (Power) office until further order.

Liausanga,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,
Power & Electricity Department.

No.A.38013/1/98-S&WC, 24th August, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to allow Pu P.C. Thanglawta, Assistant Soil Conservation Engineer (ASCE), Soil & Water Conservation Department to go on voluntary retirement w.e.f. 20.9. 1998 (AN) as admissible under the rule 48-A (1) of C.C.S. (Pension) Rules, 1972.

L.R. Laskar, Secretary to the Govt. of Mizoram, Soil & Water Conservation Department.

No.A.21016/1/96-IND, 26th August, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to allow Pu P.E. Chhinga, Functional Manager (D.I.C. Aizawl) Industries Department to retire on Superannuation pension from the Government service w.e.f. 31.8.1998 (AN).

M.C. Goswami, Secretary to the Govt. of Mizoram, Industries Department.

No.A. 22012/2/96-AH&V, the 26th August, 1998. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pu Khawlsiamliana, Livestock Superintendent, DVO's Office Champhai to DVO's Office Serchhip until further orders.

The Officer will continue to draw his salary against the sanctioned post of Livestock Superintendent at Champhai. The Governor of Mizoram is pleased to further order that in absence of Pu Khawlsiamliana, Livestock Superintendent at Champhai, Junior Manager in DVO's Office, Champhai will assist DVO, Champhai in technical matters.

L. Kawlhmingthanga,
Joint Secretary to Govt. of Mizoram.

## Government of Mizoram PART II (A)

/ Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acta, Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to Land and Forest etc., by the State Govt, and Head of Departments.

#### NOTIFICATIONS

No.LAD/VCA-48/88/63, the 27th August, 1998. In exercise of the powers conferred by section 7 of the Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 as amended from time to time, the Governor of Mizoram is pleased to declare the revised Executive Body of New Vervek Village Council as shown below :-

1. President

— Pu Thanzuala

2. Vice President — Pu P.C. Vanlaktilana
3. Treasurer/Member — Pu Lalnghilhlova
4. Members — Pu Ruatliana

21 Pu Lalzuia

Executive Body hlui leh a tharte hian he lehkha hriattirna an hmuh veleh hian charge an inhlan nghal tur a ni.

> Lalthuamliana. Under Secy. to the Govt. of Mizoram.

No.LAD/VCA-45/88(A), the 28th August, 1998. Ratu Village Council kal dan chu ngun taka enfiah a nih hnuah Sawrkar atanga sum an hmuhte a bmanna tur takah an hmang lova, chubakah khawtlang enkawina kawngah pawh an tling tawk lo tih finfiah a ni a. Chuvang chuan khawtlang enkawlna kengkawh zel turin Sawrkar chuan a ring tawk tawh lova.

Chuvangin, Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, section 25(1) in a phal angin, Mizoram Governor chuan Ratu Village Council chu he notification chhuah ni atang hian a thiat (dissolved) ta a ni.

> Denghnuna, Comnr. & Secy. to the Govt. of Mizoram.

No.B.11012/2/97-LADC/LEG, the 7th August, 1998. Notice is hereby given for information of all concerned that Pu C.Thanghluna, Chairman of the Lai Autonomous District Council, in exercise of the powers conferred upon him by Sub-Rule (4) of Rules 37 of the Mizoram Autonomous District Council (Constitution and Conduct of Business of the District Councils) Rules, 1974, has been pleased to prorogue the Lai Autonomous District Council Monsoon Session on 6th August, 1998 at 2:00 P.M. after transaction of its business.

H.Sangkhar,
Secretary,
Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai.

# Government of Mizorams PART · IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government

#### NOTIFICATIONS

No. B. 12033/115/95-RCOOP/50, the 26th August 1998.

Subj :- Cancellation of Registration of the Ramhlun North Cytronella Processing Coop. Society Ltd. Registration No. AW. 71/94-95 of 19.5.1995.

Whereas the result of an inspection held into the constitution, working and financial condition of the Ramhlun North Cytronella Processing Cooperative Society under the Co-operative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu C. Lalchhunga the Liquidator of the Coop. Societies Aizawl East/West/Lunglei/Saiha/Champhai/Kolasib District, Mizoram to be the liquidator of the said society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the liquidator within 2 months of the publication of this notice.

No. B. 14026/3/95-RCOOP/60, the 20th August, 1998.

Subj :— Cancellation of Registration of the Tawizo Farming Coop. Society Ltd. Registration No. AE. 213/95-96 of 4.8.95.

Whereas the result of an inspection held into the constitution, working and financial condition of the Tawizo Farming Cooperative Society under the Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu C. Lalchhunga the Liquidator of the Coop. Societies Aizawl East/West/Lunglei/Saiha/Champhai/Kolasib District, Mizoram to be the liquidator of the said society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

No. B. 14026/4/95-RCOOP/67, the 26th August, 1993.

Subj :— Cancellation of Registration of the Phullen Farming Coop. Society Ltd. Registration No. AE. 95/91-92 of 31.7.91.

Whereas the result of an inspection held into the constitution, working and financial condition of the Phullen Farming Cooperative Society under the Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu C. Lalchhunga the Liquidator of the Coop. Societies Aizawl East/West/Lunglei/Saiha/Champhai/Kolasib District, Mizoram to be the liquidator of the said society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

Lalpekliana,
Registrar,
Cooperative Societies,
Mizoram, Aizawl.

#### CORRIGENDA

No.A.22012/1/94-HORT, the 27th August, 1998. In partial modification of this Department's Notification No.A.22012/1/94-HORT dt. 16.6.98, the following transfer and posting of Officers is hereby kept in abeyance till further order.

(1) will continue on the same post.

(2) Pi Zosiamliani, H.D.O. will remain attached in the Directorate.

J. H. Ramfangzauva, Secretary to the Govt. of Mizoram, Horticulture Department.

No.A.11013/9/97-P&E, the 26th August, 1998. The name of Superintending Engineer (Elect.) appeared in the Government Notification vide No.A.11013/9/97-P&E dt. 24th April, 98 and subsequently corrected as Superintending Engineer (Elect.) IREP Cell should be read as Superintending Engineer (NRSE) under Power & Electricity Department.

Liansanga,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,
Power & Electricity Department.

#### ORDER

No.A.19019/27/86-AGR(PF), the 28th August, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to allow Pu V.G.V. Nair, Sub-Divisional Agril. Engineer to cross Efficiency Bar at the stage of Rs 2800/- p.m. thus raising his pay from Rs. 2800/- p.m. to Rs. 2900/- p.m. in the time scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/- p.m. with effect from 1.9.1995 with D.N.I. on 1.9.1996.

Thanhliri Pachuau,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Agriculture Department.